



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/43/949
8 December 1988
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок третья сессия
Пункт 38 повестки дня

СОРОКОВАЯ ГОДОВЩИНА ВСЕОБЩЕЙ ДЕКЛАРАЦИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

Письмо Постоянного представителя Германской Демократической
Республики при Организации Объединенных Наций от 7 декабря
1988 года на имя Генерального секретаря

Настоящим имею честь препроводить Вам заявление правительства Германской Демократической Республики по случаю сороковой годовщины Всеобщей декларации прав человека. Буду признателен за распространение настоящего заявления в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 38 повестки дня.

Д-р Зигфрид ЦАХМАН
Чрезвычайный и полномочный посол

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление правительства Германской Демократической
Республики по случаю сороковой годовщины Всеобщей
декларации прав человека

10 декабря 1988 года исполняется 40 лет со времени принятия одного из программных документов Организации Объединенных Наций – Всеобщей декларации прав человека. Принятие этого документа явилось подлинной вехой в истории этой Организации. Члены Организации Объединенных Наций разрабатывали вышеупомянутую Декларацию в свете всего пережитого ими в ходе второй мировой войны и во времена фашистского террора, когда большинство основных прав человека попиралось миллионы раз. С тех пор обеспечение права любого человека на мирную жизнь стало первоочередной заботой народов всего мира. Всеобщая декларация прав человека основывается на Уставе Организации Объединенных Наций, в котором защита мира и осуществление прав человека закрепляются в качестве исключительно важных целей.

В своей политике Германская Демократическая Республика также руководствуется пониманием того, что право на мирную жизнь является поистине первейшим и важнейшим правом человека. Исходя из этого, она, наряду с другими государствами Варшавского Договора, выступает за ликвидацию всех ядерных вооружений, ограничение обычных вооружений и разоружение, а также за всеобъемлющий подход к вопросам международного мира и безопасности.

Таковы главнейшие предпосылки для решения таких стоящих перед человечеством глобальных проблем, как ликвидация отсталости, искоренение голода и болезней, неграмотности и бездомности и охрана окружающей природной среды.

Основываясь на Всеобщей декларации прав человека понимание того, что все социальные, экономические, культурные, а также гражданские и политические права – это единый комплекс, является одним из неотъемлемых элементов политики Германской Демократической Республики в этой области. Именно поэтому она стала участником обоих международных пактов о правах человека, разработанных в 1966 году в рамках Организации Объединенных Наций.

На протяжении всех 39 лет своего существования Германская Демократическая Республика предпринимает значительные и успешные шаги, направленные на осуществление прав человека. Так, было построено общество, в котором запрещена эксплуатация человека человеком и в котором граждане могут полностью раскрыть свои творческие возможности. В основе существования человека лежит труд, а поэтому право на труд, как и право на жизнь и на мир, являются основными правами человека в нашем социалистическом обществе. Такое положение ведет к всестороннему развитию способностей человека, условий социальной защищенности и чувства принадлежности, к обеспечению равного доступа к образованию и культуре, независимо от социального происхождения или положения человека, его мировоззрения или вероисповедания, а также к обеспечению равноправия женщин и предоставлению обширных основополагающих прав молодежи. Одновременно труд лежит в основе и всех социально-экономических прав, на нем зиждется наш успешный курс на воплощение экономических достижений в социальные блага. Для этого курса характерны неуклонное улучшение условий труда и жизни, обеспечение бесплатного здравоохранения и профилактического медицинского обслуживания, социальное страхование и социальное обеспечение по старости и

инвалидности, осуществление крупномасштабных программ жилого строительства, систематическое расширение возможностей для проведения досуга и сети общественных центров для отдыха и отпусков трудящихся, принятие комплексных мер по охране интересов матери и ребенка и улучшению их положения, щедрая помощь молодежи и поощрение граждан к участию в культурной жизни и в занятиях физической культурой и спортом.

Не менее важное значение в социалистической практике в области прав человека имеет полное осуществление гражданами основных политических и индивидуальных прав, закрепляемых в Конституции. Широкое развитие социалистической демократии одновременно обуславливает необходимость и содействует появлению многообразных индивидуальных форм участия в организации общественной жизни, народных инициатив и самоотверженного труда на благо страны. Этот процесс опирается на право совместного волеопределения, на защиту, свободу и достоинство личности, на свободу совести, свободу вероисповедания, свободу убеждений и мнений, неприкосновенность тайны почтовой и телесвязи, на право свободного передвижения и владения имуществом, а также широкую правовую защиту для всех граждан.

Сейчас, когда исполняется 40 лет со времени принятия Всеобщей декларации прав человека, международное сообщество призвано активизировать борьбу против массовых нарушений прав человека в таких формах, как расовая дискриминация, апартеид, колониализм, агрессия и оккупация, борьбу против нарушений, которыми попирается право народов на самоопределение, борьбу за ликвидацию насилия.

В настоящее время большое значение имеет укрепление и углубление конструктивного международного сотрудничества во имя достижения высоких идеалов Декларации, во имя осуществления общепризнанных международных норм, закрепленных в Декларации и двух пактах Организации Объединенных Наций о правах человека, принятых в 1966 году.

Понимая, что разрешение конфликта между социальными системами исключительно путем мирного соревнования является велением ядерно-космического века, и сознавая тот факт, что соревнование и сотрудничество составляют в международных отношениях единое целое, Германская Демократическая Республика считает необходимым, чтобы сфера вопросов, связанная с правами человека, превратилась в такую сферу, где преобладают диалог и сотрудничество.

Основой для этого должны послужить принципы Устава Организации Объединенных Наций и хельсинкского Заключительного акта, а также проявление уважения к различающимся социальным системам и различающимся ценностям и концепциям прав человека.